

## D O H O D A

### č. 3 / § 50j / NS / 2013 / NP VAOTP SR

**o poskytnutí príspevku na podporu zamestnanosti na realizáciu opatrení na ochranu pred povodňami a na riešenie následkov mimoriadnej situácie podľa § 50j zákona č. 5/2004 Z.z. o službách zamestnanosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov**

(ďalej len „dohoda“)

uzatvorená podľa ustanovenia § 50j zákona č. 5/2004 Z. z. o službách zamestnanosti a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov  
(ďalej len „zákon o službách zamestnanosti“)

medzi účastníkmi dohody:

#### **Úradom práce, sociálnych vecí a rodiny Čadca**

Sídlo: Matičné námestie 1617

zastúpeným riaditeľom: Ing. Miroslav Mareček

IČO: 37905546 DIČ: 2021768089

Bankové spojenie:

č. účtu:

(ďalej len „úrad“)

a

#### **Zamestnávateľom, ktorý je nepodnikateľským subjektom**

#### **Obec Podvysoká**

Sídlo:

V zastúpení starostom: Milan Matlák

IČO: 00314196 DIČ: 2020553183

SK NACE: 84.11 Všeobecná verejná správa

Bankové spojenie:

(ďalej len „zamestnávateľ“)

## **Článok I.**

### **Predmet dohody**

1) Predmetom dohody je úprava práv a povinností účastníkov dohody pri poskytnutí príspevku na podporu zamestnanosti na realizáciu opatrení na ochranu pred povodňami a na riešenie následkov mimoriadnej situácie podľa § 50j zákona o službách zamestnanosti (ďalej len „príspevok“), ktorý sa poskytuje zo zdrojov štátneho rozpočtu Slovenskej republiky (ďalej len „ŠR“) a Európskeho sociálneho fondu (ďalej len „ESF“) v zmysle:

- Operačného programu Zamestnanosť a sociálna inkluzia
- Národného projektu „Vybrané aktívne opatrenia na trhu práce v rámci SR bez BSK“

2) Príspevok poskytnutý na základe tejto dohody sa skladá z príspevku zo ŠR a z príspevku ESF. Vzájomný pomer medzi prostriedkami spolufinancovania zo ŠR a prostredkami ESF je 15 % : 85 %.

3) Príjemca súhlasí, že všetky príspevky, ktoré mu boli poskytnuté za obdobie od účinnosti Dohody do účinnosti tohto dodatku budú preúčtované na t'archu ESF. Príjemca bol zo strany úradu upovedomený a súhlasí, že na takto preúčtované príspevky sa v plnom rozsahu vzťahujú podmienky poskytovania, pravidlá a povinnosti vyplývajúce z dokumentov uvedených v Článku I, bod 1 tohto Dodatku.

## Článok II. Práva a povinnosti zamestnávateľa

### **Zamestnávateľ sa zaväzuje:**

1) Prijat' **10 uchádzačov o zamestnanie** podľa §6 zákona o službách zamestnanosti (ďalej len „uchádzač o zamestnanie“) vedených v evidencii uchádzačov o zamestnanie najmenej tri mesiace na vytvorené pracovné miesta do pracovného pomeru dohodnutého v rozsahu ustanoveného týždenného pracovného času a na druh prác, ktoré súvisia s realizáciou opatrení na ochranu pred povodňami v uvedenej štruktúre:

P.č. PM	Druh vykonávaných prác	Dátum vzniku prvého pracovného pomeru (vytvorenia PM)	Pracovný čas v hod. (týždenne/od-do)	Predpokladaná celková cena práce (mesačne) v EUR na 1 PM
1	Pomocný robotník na práce pri realizácii protipovodňových opatrení	01.04.2013	37,5	525,14
2	Pomocný robotník na práce pri realizácii protipovodňových opatrení	01.04.2013	37,5	525,14
3	Pomocný robotník na práce pri realizácii protipovodňových opatrení	01.04.2013	37,5	525,14
4	Pomocný robotník na práce pri realizácii protipovodňových opatrení	01.04.2013	37,5	525,14
5	Pomocný robotník na práce pri realizácii protipovodňových opatrení	01.04.2013	37,5	525,14
6	Pomocný robotník na práce pri realizácii protipovodňových opatrení	01.04.2013	37,5	525,14
7	Pomocný robotník na práce pri realizácii protipovodňových opatrení	01.04.2013	37,5	525,14
8	Pomocný robotník na práce pri realizácii protipovodňových opatrení	01.04.2013	37,5	525,14
9	Pomocný robotník na práce pri realizácii protipovodňových opatrení	01.04.2013	37,5	525,14
10	Pomocný robotník na práce pri realizácii protipovodňových opatrení	01.04.2013	37,5	525,14

2) Predložiť úradu za každého uchádzača o zamestnanie prijatého na vytvorené pracovné miesto najneskôr do 10 kalendárnych dní od uzatvorenia pracovného pomeru:  
a/ kópiu pracovnej zmluvy uzatvorenjej v zmysle zákonníka práce a platového dekrétu, resp. iného dokladu ak dohodnutá mzda alebo plat nie je súčasťou pracovnej zmluvy,

b/ potvrdenú kopiu prihlášky na zdravotné poistenie, sociálne poistenie, starobné dôchodkové sporenie, (za takýto doklad sa považuje aj prihláška akceptovaná elektronickým podacím systémom príslušnej poistovne podpísaná zamestnávateľom),  
c/ potvrdenie príslušného úradu o dobe evidencie uchádzača o zamestnanie,  
d/ podľa potreby i ďalšie doklady, ktoré určí úrad.

3) Prijat' na vytvorené pracovné miesta podľa tejto dohody uchádzačov o zamestnanie **najneskôr do 30 kalendárnych dní od podpisania tejto dohody, ak sa s úradom nedohodne inak.** Dodržiavať štruktúru vytvorených pracovných miest v súlade so znením čl. II. bod 1 tejto dohody, pridelovať prijatým zamestnancom prácu podľa pracovnej zmluvy a platiť im za vykonanú prácu dohodnutú mzdu /plat/ v stanovenom výplatnom termíne.

4) Vytvorené pracovné miesta obsadzovať uchádzačmi o zamestnanie v súlade s čl. II. bod 1.

5) Viesť evidenciu obsadzovania vytvorených pracovných miest, vrátane dokladov, ktoré túto evidenciu potvrdzujú.

6) Predkladať úradu **najneskôr do posledného kalendárneho dňa nasledujúceho kalendárneho mesiaca, v ktorom bola mzda splatná v 2 vyhotoveniach žiadost o úhradu platby a zároveň 1 originál a 2 kopie dokladov preukazujúcich vynaložené náklady na úhradu mzdy za zamestnancov** na vytvorených pracovných miestach, na ktorých sa mu poskytuje príspevok v zmysle tejto dohody, **úhradu preddavku na poistné na zdravotné poistenie, poistného na sociálne poistenie a príspevku na starobné dôchodkové sporenie.** Za tieto doklady sa považujú: mzdrový list alebo výplatná páska, vrátane dokladov o skutočnom vyplatení mzdrových prostriedkov; doklady o platiabach preddavku poistného na zdravotné, sociálne poistenie a na starobné dôchodkové sporenie – mesačné výkazy preddavkov na poistné na verejné zdravotné poistenie, mesačný výkaz preddavku vrátane poistného a príspevkov do Sociálnej poistovne a výpisu z účtu zamestnávateľa, resp. potvrdenie banky o uskutočnení platby.

6 a) Písomná žiadost o platbu musí byť doručená úradu na predpísanom formulári a musí byť potvrdená podpisom žiadateľa, resp. jeho štatutárnym zástupcom. Podpísaním žiadosti žiadateľ potvrdzuje správnosť údajov a podnikateľský subjekt súčasne akceptuje podmienky Schémy štátnej pomoci na podporu zamestnanosti. V prípade, ak nebude na úrad doručená žiadost o poskytnutie príspevku na predpísanom formulári, bude považovaná za nekompletnú a žiadost sa stane bezpredmetnou.

7) Predložiť úradu spolu s prvou žiadostou o úhradu platby za prvé oprávnené obdobie **1 originál a 2 kopie dokladov preukazujúcich vynaložené náklady na pracovné náradie** potrebné na vykonávanie prác podľa článku II. bod 1.

8) **Oznámiť písomne úradu najneskôr do 30 kalendárnych dní každú zmenu dohodnutých podmienok** odo dňa kedy skutočnosť nastala, **vrátane oznamenia každého skončenia pracovného pomeru** zamestnancov, na ktorých sa mu poskytuje príspevok v zmysle tejto dohody. Súčasne predložiť kopiu dokladu o skončení pracovného pomeru, potvrdenú kopiu odhlášky zo zdravotného poistenia, sociálneho poistenia a starobného dôchodkového sporenia.

9) **Preobsadiť pracovné miesto** v lehote podľa čl. V. bod 4 novým uchádzačom o zamestnanie z evidencie uchádzačov o zamestnanie úradu s dodržaním podmienok podľa čl. II. bod 1, v prípade **predčasného skončenia pracovného pomeru**

zamestnanca, na ktorého sa zamestnávateľovi poskytuje príspevok v zmysle tejto dohody alebo v prípade, ak **vytvorené pracovné miesto je dočasne voľné** z dôvodu napr. dlhodobej dočasnej pracovnej neschopnosti, materskej dovolenky a pod., ak sa s úradom nedohodne inak. Zároveň predložiť za každého nového uchádzača o zamestnanie prijatého na toto pracovné miesto doklady podľa čl. II. bod 2.

10) V prípade, ak zamestnávateľ **dočasne pridelí na výkon práce k užívateľskému zamestnávateľovi** v zmysle ust. §58 zákonníka práce **zamestnanca**, na ktorého zamestnávanie sa mu v zmysle tejto dohody poskytuje príspevok, je **povinný bez vyzvana vrátiť úradu všetky finančné prostriedky poskytnuté na zamestnávanie tohto zamestnanca najneskôr do 30 kalendárnych dní odo dňa dočasného pridelenia.**

11) Na vyžiadanie úradu preukázať dodržiavanie podmienok tejto dohody, umožňovať výkon fyzickej kontroly a poskytovať pri tejto kontrole súčinnosť, a to priebežne po celú dobu platnosti tejto dohody až do doby 5 rokov odo dňa poslednej úhrady oprávnených nákladov.

12) Umožniť povereným zamestnancom Ministerstva práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky, Ústredia práce, sociálnych vecí a rodiny, úradu a ďalším kontrolným orgánom nahliadnuť do svojich účtovných výkazov, bankových výpisov a ďalších dokladov a umožniť vykonanie kontroly a auditu priebežne počas trvania záväzkov vyplývajúcich z tejto dohody a to aj do 5 rokov po ukončení ich trvania. V prípade neumožnenia výkonu kontroly a auditu vzniká zamestnávateľovi povinnosť vrátiť poskytnuté finančné prostriedky v plnej výške.

13) Vytvoriť povereným zamestnancom Ministerstva práce, sociálnych vecí a rodiny Slovenskej republiky, Ústredia práce, sociálnych vecí a rodiny, úradu a ďalších kontrolných orgánov, vykonávajúcim kontrolu, primerané podmienky na riadne a včasné vykonanie kontroly a poskytnúť im pri vykonávaní kontroly potrebnú súčinnosť a všetky vyžiadane informácie a listiny týkajúce sa najmä oprávnenosti vynaložených nákladov.

14) Uchovávať túto dohodu vrátane jej príloh a dodatkov a všetkých dokladov týkajúcich sa poskytnutého príspevku najmenej do troch rokov od ukončenia Operačného programu Zamestnanosť a sociálna inkúzia t. j. do 31.12.2021 (v súlade s čl. 90 ods. 10), bod a) a b) nariadenia (ES) č. 1083/2006).

15) Zamestnávateľ, ktorému sa poskytujú verejné prostriedky, zodpovedá za hospodárenie s nimi a je povinný pri ich používaní zachovávať hospodárnosť, efektívnosť a účinnosť ich použitia v zmysle § 19 ods. 3 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlach verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

16) Dodržiavať zákon č. 82/2005 Z.z. o nelegálnej práci a nelegálnom zamestnávaní a o zmene a doplnení neskorších predpisov.

17) Označiť priestory alebo pracoviská, v ktorých sú vytvorené podporené pracovné miesta financované z príspevku podľa tejto dohody, plagátmi a samolepkami s logom ESF, prípadne inými formami propagácie podľa pokynov úradu, informujúcimi o spolufinancovaní z prostriedkov ESF. Uvedené označenie ponechať na pracovisku najmenej po dobu trvania vytvoreného pracovného miesta podľa tejto dohody.

### Článok III.

#### Práva a povinnosti úradu

##### **Úrad sa zaväzuje:**

1) Poskytovať zamestnávateľovi **mesačne** príspevok na jedno vytvorené pracovné miesto **najviac po dobu 3 kalendárnych mesiacov vo výške 95% z celkovej ceny práce zamestnanca** prijatého do pracovného pomeru podľa čl. II. bod 1, **najviac vo výške celkovej ceny práce vypočítanej zo sumy dvojnásobku životného minima poskytovaného jednej plnoletej fyzickej osobe**, platnej k prvému dňu kalendárneho mesiaca, za ktorý sa príspevok poskytuje, t.j. v **maximálnej výške 498,88 mesačne pre nepodnikateľský subjekt**.

P. č. PM	Profesia	SK ISCO-08	Výška predpokladanej celkovej ceny práce mesačne v €/1 UoZ	Maximálna výška príspevku je <b>14966,40 €</b>	
				95 % z CCP	Spolu na 1 PM na 3 mesiace
1	Pomocný robotník	9312006	525,14	498,88	1496,64
2	Pomocný robotník	9312006	525,14	498,88	1496,64
3	Pomocný robotník	9312006	525,14	498,88	1496,64
4	Pomocný robotník	9312006	525,14	498,88	1496,64
5	Pomocný robotník	9312006	525,14	498,88	1496,64
6	Pomocný robotník	9312006	525,14	498,88	1496,64
7	Pomocný robotník	9312006	525,14	498,88	1496,64
8	Pomocný robotník	9312006	525,14	498,88	1496,64
9	Pomocný robotník	9312006	525,14	498,88	1496,64
10	Pomocný robotník	9312006	525,14	498,88	1496,64
<b>SPOLU</b>			<b>5251,40</b>	<b>4988,80</b>	<b>14966,40</b>

2) Poskytnúť zamestnávateľovi **jednorázovo** na jedno vytvorené pracovné miesto príspevok na úhradu časti nákladov na pracovné náradie potrebné na vykonávanie prác podľa čl. II. bod 1 **vo výške 95% preukázaných nákladov na pracovné náradie, najviac vo výške 40 eur** na jedno vytvorené pracovné miesto, najviac spolu vo výške **400 EUR**.

3) Poskytovať zamestnávateľovi príspevok podľa čl. III. bod 1 na jeho účet mesačne, **najneskôr do 30 kalendárnych dní odo dňa predloženia kompletných dokladov** podľa článku II. bod 6 tejto dohody. V prípade, ak úrad zistí v predložených dokladoch nezrovnalosti, alebo má opodstatnené pochybnosti o pravosti alebo správnosti predložených dokladov, lehota na vyplatenie finančného príspevku podľa predchádzajúcej vety neplynie, a to až do skončenia kontroly pravosti a správnosti predložených dokladov, alebo do odstránenia zistených nezrovnalostí, resp. **do predloženia dokladov tak, ako je to uvedené v čl. II. bod 6 dohody, ale len v lehote stanovenej v čl. II. bod 6 dohody**. V prípade, ak **zamestnávateľ nepreukáže za sledovaný mesiac skutočne vynaložené náklady v lehote stanovenej v čl. II. bod 6 dohody, úrad príspevok podľa čl. III. bod 1 tejto dohody za toto obdobie neposkytne**.

4) Vrátiť zamestnávateľovi jeden originál dokladov predložených podľa článku II. bod 6 a 7 dohody.

5) Úrad je povinný pri používaní verejných prostriedkov zachovávať hospodárnosť, efektívnosť a účinnosť ich použitia v zmysle § 19 ods. 6 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlach verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov.

6) Doručiť zamestnávateľovi materiály podľa článku II. odsek 18) zabezpečujúce publicitu spolufinancovania poskytnutých príspevkov z prostriedkov Európskeho sociálneho fondu.

## **Článok IV. Oprávnené náklady**

1) Za oprávnené náklady sa považujú len tie náklady, ktoré vznikli zamestnávateľovi v súvislosti s touto dohodou najskôr v deň podpisania tejto dohody, boli skutočne vynaložené zamestnávateľom a sú riadne odôvodnené a preukázané. Oprávnenými nákladmi v rámci preukázaných nákladov sú všetky náklady, ktoré sú oprávnené v súlade s predpismi ESF a v súlade s príslušnou schémou štátnej pomoci, podľa ktorej sa príspevok poskytuje.

2) Oprávnenými nákladmi na účely tejto dohody je súčet mzdy a úhrady preddavku na poistné na zdravotné, poistného na sociálne poistenie a starobné dôchodkové sporenie platené zamestnávateľom za uchádzača o zamestnanie prijatého do pracovného pomeru v zmysle podmienok tejto dohody.

3) Oprávnenými nákladmi na účely tejto dohody sú náklady na pracovné náradie potrebné na vykonávanie prác v zmysle podmienok tejto dohody.

## **Článok V. Osobitné podmienky**

1) Zamestnávateľ berie na vedomie, že príspevok je prostriedkom vyplateným zo ŠR a ESF. Na účel použitia týchto prostriedkov, kontrolu ich použitia a ich vymáhanie sa vzťahuje režim upravený v osobitných predpisoch (§ 68 zákona o službách zamestnanosti, zákon č. 502/2001 Z.z. o finančnej kontrole a vnútornom audite a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov, Zákon č. 523/2004 Z.z. o rozpočtových pravidlach verejnej správy v znení neskorších predpisov). Zamestnávateľ súčasne berie na vedomie, že podpisom tejto dohody sa stáva súčasťou systému finančného riadenia štrukturálnych fondov.

2) Uzatvorením tejto dohody nevzniká právnickej osobe nárok na uhradenie nákladu v prípade, že v rámci plnenia podmienok dohody nepreukáže okrem oprávnenosti nákladu aj jeho nevyhnutnosť, hospodárnosť a efektívnosť.

3) Dňom vzniku pracovného miesta u zamestnávateľa na účely tejto dohody je deň vzniku prvého pracovného pomeru, t.j. deň, ktorý bol dohodnutý v pracovnej zmluve ako deň nástupu do práce s uchádzačom o zamestnanie na uvedenom pracovnom mieste, na základe písomne uzatvorenej pracovnej zmluvy.

4) V prípade preobsadenia vytvoreného pracovného miesta môže toto pracovné miesto zostať neobsadené najviac po dobu 30 kalendárnych dní od jeho uvoľnenia, ak sa s úradom nedohodne inak.

5) Zamestnávateľ poskytne súčinnosť pri vykonávaní monitoringu a kontroly vykonávaných prác a pri zabezpečení odborného dohľadu a územnej koordinácií vykonávaných prác podľa usmernenia splnomocnenca vlády SR pre územnú samosprávu, integrovaný manažment povodní a krajiny.

## **Článok VI. Skončenie dohody**

1) Túto dohodu je možné skončiť na základe vzájomnej písomnej dohody účastníkov tejto dohody.

2) Účastníci dohody sa dojednávajú, že oprávnene poskytnuté a čerpané plnenia podľa tejto dohody poskytnuté zamestnávateľovi do dňa účinnosti ukončenia tejto dohody zostávajú nedotknuté.

3) Každý účastník tejto dohody je oprávnený písomne dohodu vypovedať. Výpovedná doba je jednomesačná a začína plynúť od prvého dňa kalendárneho mesiaca nasledujúceho po doručení výpovede. Vypovedaním dohody je zamestnávateľ povinný vrátiť úradu finančné prostriedky do 30 dní na účet úradu.

4) Každý z účastníkov dohody je oprávnený odstúpiť od tejto dohody v prípade jej závažného porušenia. Pre platnosť odstúpenia sa vyžaduje písomné oznámenie o odstúpení doručené druhému účastníkovi tejto dohody. Odstúpenie je účinné dňom doručenia oznámenia o odstúpení druhému účastníkovi tejto dohody. Odstúpením od dohody je zamestnávateľ povinný vrátiť úradu finančné prostriedky do 30 dní na účet úradu.

5) Za závažné porušenie podmienok tejto dohody sa považuje porušenie povinností ustanovených v čl. II. v bodech 1, 2, 3, 4, 8, 9 a 16 v čl. III. v bode 3.

6) Odstúpenie od dohody sa netýka nároku na náhradu škody vzniknutej jej porušením.

## **Článok VII. Všeobecné a záverečné ustanovenia**

1) Zmeny v tejto dohode možno vykonať len písomným dodatkom k tejto dohode podpísaným oboma účastníkmi dohody, na základe písomného návrhu jednej zo strán tejto dohody.

2) V každom písomnom styku uvádzať číslo tejto dohody.

3) Právne vzťahy výslovne neupravené touto dohodou sa riadia ustanoveniami všeobecne záväzných právnych predpisov platných v Slovenskej republike, ktoré majú vzťah k záväzkom účastníkov dohody.

4) Táto dohoda nadobúda platnosť dňom podpisu oboch zmluvných strán a účinnosť nadobúda dňom nasledujúcim po dni jej zverejnenia v súlade so zákonom č. 546/2010

Z.z., ktorým sa dopĺňa zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov a ktorým sa menia a dopĺňajú niektoré zákony.

5) Účinnosť dohody skončí splnením záväzkov účastníkov dohody, alebo spôsobom uvedeným v čl. VI. bode 1 a 3, pokiaľ nedôjde k odstúpeniu od dohody podľa článku VI. bod 4.

6) Táto dohoda je vyhotovená v troch rovnopisoch, z ktorých úrad obdrží dva rovnopisy a zamestnávateľ obdrží jeden rovnopis.

7) Účastníci dohody vyhlasujú, že sú oprávnení túto dohodu podpísat', že prejav vôle uzavriet' túto dohodu je urobený určito, slobodne, vážne, zrozumiteľne a bez omylu, že ju neuzavreli v tiesni ani za zvlášť nevýhodných podmienok, prečítali si ju a na znak súhlasu s jej obsahom ju vlastnoručne podpisujú.

V Čadci dňa **08.03.2013**

---

**Milan Matlák**  
starosta obce Podvysoká

---

**Ing. Miroslav Mareček**  
riaditeľ Úradu práce, sociálnych vecí  
a rodiny Čadca

Dohodu spracovala a pripravila:  
Ing. Eva Ďuranová, odd. AOTP-Z  
Podpis .....

Odsúhlásenie zabezpečenia uvedenej finančnej čiastky v rozpočte:  
Ing. Terézia Mikulová, vedúca odd. ESF  
Podpis: .....